

# MAROSUJVÁR

A MAROSUJVÁRI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-AS PÁRTKÖR HIVATALOS LAPJA.

Megjelenik minden esütörtökön.

A LAP ELŐFIZETÉSI ÁRA:

Egy évre 8 k. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.

Egyes szám ára 16 fillér.

Felelős szerkesztő: Dr NAGY SAMU.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Füßy J. könyvkereskedése.

Marosujváron.

## Döntsön a nemzet!

A politikában ma a meglepetések korszakát éljük. Minden nap, minden óra, sőt minden perc a kialakulások új meg újabb formáját hozza magával. Ma még a Lukács kabinet s véle a rövid ideig tartó esetleges béke kilátása kecsegtette az országot. Ugy látszott, hogy ott fenn a burgban mégis engednek a nemzet kívánságainak s ha nem is mindent, de valamit juttatnak az igazáért, jogáért epedő nemzetnek, de ime, mint a derűtlen égből lecsapó villámesapás. Lukács még csak meg sem született s már is meghalt, hogy helyét, a sokat ígértet mumusnak Khuen Héderváry Károly grófnak engedje át.

Tehát Bécs elment a legvégsőig, csak hogy a nemzet jogos kívánságaiból semmit se kelljen tel-

jesíteni s belemegy egy bizonytalan kimenetelű, de az ország érdekeit mindenestre veszélyeztető újabb nemzeti ellentállásba, új küzdelembe, új harcba, hogy végérvényesen le-törje a magyarok mindentörekvését, melylyel sorsukat megjavítani, helyzetükön enyhíteni igyekeznek.

A helyzet, — bizonyos — annyira össze-vissza van kuszálva, hogy nincs, de nem is lehet olyan politikus, aki azt hamarjában mindkét fél megelégedésére megoldani tudná.

A politikában levő különféle pártok, a pártok különféle frakciói annyira lekötötték, angazsálták magukat bizonyos csekély részletkérdésekben is, hogy ezzel a parlamenttel végleges, hosszú békét ígérő kibontakozást teremteni nem lehetséges.

A baj annyira elharapódzott egész parlamenti életünkön, hogy itt már csakis radikális beavatkozás

segíthet. Fel kell oszlatni a házat. Minden párt a maga jelszavával menjen a küzdelembe s a nemzet válassza meg azokat, akiknek a politikai hitvallása a legmegfelelőbb részére s az így alakult parlament igyekezzék orvosolni azokat a hibákat, azokat a bajokat, amelyeken immár majd négy éven keresztül rágódott s a melyek minden egészséges továbbfejlődésnek gátját akasztották.

Döntsön a nemzet! Mondja meg az, akit a legközelebből érdekel, vajjon boldogulásának első s elengedhetetlen főfeltétele az önálló bank s hogy anélkül nem óhajt tárgyalni azokkal, akiknek ez idő szerint minden hatalom kezükben van, vajjon a magyarság érdekében állónak tartják az általános titkos s községenként való választási jogot s ha mindezt az új választás eldöntötte, akkor, de csakis akkor áll jogában

## TÁRCA.

### Egyletek, egyesületek és szövetségekről.

Felolvasta a polgári olvasóköriben 1910. január 3-án  
Derzsi Jenő igazgató-tanító.

Az ember egymagára magas igényeivel a föld legnyomorultabb teremtménye volna. Csnk azt hozom fel: ha öltözködni akar földmivelő, mészáros, vadász azután takács, szabó, timár, szőcs, kalapos, suszter, varrónő, fodrász stb. embertársát kell, hogy igénybe vegye, ha nem akar mint Ádám apánk nyers állatbőrbe, nagy fügefalevelekbe öltözködni. Az életben mi emberek feltétlenül egymásra vagyunk utalva. Megélhetésünk, boldogulásunk csak úgy lehetséges, ha nem törünk egyik a másika ellen, hanem testvéri szeretettel együtt munkálkodva egymást támogatjuk. Nagy célokat elérni, nagy dolgokat meg-

valósítani csak többed magunkkal, egyesített erővel, testvéri együtt működéssel lehet. A Jézus Krisztusnak a szeretetről szóló tana azért is olyan fenséges, magasztos és isteni, mert annak hitelveiben a földi boldogulhatás alapjai is le vannak téve: „szeresd felebarátodat, mint magadat; ne tedd azt másokkal, amit magad sem akarsz, hogy veled elkövessenek; sirj a sirókkal, örvendj az örvendezőkkel, dolgozz a dolgozókkal“ a maga tárgyi vonatkozásában azt teszi: hogy az ember öntudatos fejével, remek alkotásu kezével emelkedjék ki konc felett marakodó, vályunál tülekedő állatok sorából és ne csak az orra hegyéig lásson, hanem lássa be azt, hogy ez a föld elég tágas arra, hogy rajta megférjünk, ha kezünket és fejünket összetesszük a munkában, a közügy szeretetben, hogy lássa be azt, hogy midőn én másokat támogatok és szeretek, magamat támogatom és szeretem tulajdonkép. Boldogságom hiányos, életem nyomorult, zaklatott és bizonytalan, ha

körülöttem éhez, nyomorult, elégedetlen emberek vannak, birjak én hazámban Wanderbill millióival, vagy a Dárius kincsével. Az elégedetlen, éhes, nyomorgó emberek jóllétem láttán talán bizony csókos pajtásaimmá lesznek? azzá a menydörgös menykót: irigyeim, ellenségeim, rosszakaróim, résnyiltán megkárosítóim, vagy onrombolóim, ha kell gyilkosaim, ha mindjárt egy ezred katonával, száz szolgabíró, járásbíró, pandur, zsandár és detektívvel veszem is magam körül. Egy szó, mint száz: az ember mint a méh társas lénynek van teremtve és boldogulása attól van függővé téve, hogy társas hivatását miféle helyes intézményekkel tudja megvalósítani.

Eltekintve az államalkotás intézményétől, melynek fejtegetésébe én itt nem bocsátkozhatom: társaságba kell tömörülnie az embernek az ugynevezett közvetlen társadalomban is, a hol közel lesz egymás mellett, egy városban, vagy faluban él az ember. Ennek alapján jöt

Legújabb divatu

# képes levelezőlapok

kaphatók:

Füßy J.  
könyvkereskedőnél



majd a parlamentnek ezekről a kérdésekről, mint az ország vitális érdekeiről tárgyalhatni.

Az elmúlt választáson, azon a választáson tehát, amelyen a mostani képviselők mandátumaikat kapták, ezekről a kérdésekről szó sem esett. Akkor tisztán a régi szabadelvű rendszer állott szemben a friss, az ifjú liberális koalícióval, ezek a képviselők tehát csakis azokat a kérdéseket illetőleg illetékesek, melyek abban a választásban programjukban szerepeltek. Ezekben az azóta felmerült kérdésekben csakis egy új választás után, miután ezekről a nemzetet felvilágosították adhatnak érdemben s valóságban véleményt.

Döntsön tehát a nemzet! A nemzet, melynek továbbfejlődéséről, haladásáról, előmeneteléről van szó. Ő maga a legjobban tudni fogja, hogy mi az ő érdeke s ahoz ragaszkodni fog. S úgy fogja megválogatni képviselőit, hogy azok mindenkor a nemzet, az ország, az összeség érdekeit képviseljék s ne a maguk, a magán ember érdekeit tartsák szem előtt.

Az új parlament azután tárgyal mind e kérdésekről, mert hiszen az abban helyet foglaló képviselők már megkapták kerületeiktől az erre vonatkozó direktívákat s felhatalmazást a cselekvésre. A mostani parlament minderre képtelen.

Jöjjön hát az az új választás.

tek arra a gondolatra az emberek, hogy a nagyszabású összeállítás: az államalkotás mellett a közvetlen közeli összeállást, az egyesületeket, egyleteket, szövetkezeteket stb. teremtsék meg.

Ma, midőn a fokozott igények mellett a ruházati és különösen az élelmiszer-cikkek oly magas árt érték el, hogy az már elviselhetetlen s így a megélhetés nehézségei oly nagyok, hogy ha tovább is így tart, mindnyájunknak ki kell vándorolnunk Amerikába, talán nem is időszzerűtlen dolog az egyesületek, szövetkezetekről elmélkedni. Még pedig azért nem időszzerűtlen, mert az eddig jelzettek közül világosan látható, hogy odáig jutottunk, hogy különösen mi polgárok, az ugynevezett középosztály tisztességes megélhetésünket csakis jól szervezett és vezetett összeállítás szövetkezés, egyesülés útján biztosíthatjuk. Önök azt mondhatják: hogy hiszen van és volt nekünk különféle szövetkezetünk, egyesületünk.

Van és volt bizony, de — az Isten panaszképpen ne vegye — nem sok kö-

Az egész ország örömmel üdvözlí, mert elérkezik végre az ítélethozatal napja, mikor mindazokat, kik e parlamenti időszak életében mit sem tettek sem a haza, sem a kerület, sem senki érdekében, akik egyáltalában semmit sem tettek, egyszerűen félretesszük, mint ahogy félretesszük a szűkre szabott csizmát, a hasznavehetetlen, divatjamult öltözeteket.

A nemzetet provokálják a döntésre s a nemzet dönteni fog!

## Politikai hetiszemle.

1910. január 15.

Lukács László vállalkozása meghiusult, Khuen-Héderváry Károly gróf megbízatást nyert a kabinetalakításra: ezek a hét kiemelkedő politikai eseményei. A világ különböző fázisai mint egy kaleidoszkóp tarka képei kergetik egymást és szinte máról-holnapra egész új perspektívák tárulnak elénk.

Lukács László vállalkozása a Justh párttal való szövetkezés reményén alapult. Lukács Lászlót e reményére sok tekintetben feljogosították a Justh párttal való tárgyalásai, a melyek során meggyőződött arról, hogy a Justh pártnak számbeli túlsúlyszívesen követi őt a kormány polcára, nem kívánva egyebet, mint egy deklarációt, a melyre a nemzet előtt hivatkozhatnak és a mely deklaráció megtételének a lehetősége a kormány részéről egyáltalában nem volt kizárva. Csakhogy az igazság, a viszonyok erősebbek voltak úgy Lukács Lászlónak, mint a Justh párt nagy részének kormányrajutása törekvéseinél. A király felfogása a gazdasági önállóság

kérdésében egyáltalában nem változott; a függetlenségi párt pedig nemcsak, hogy nem mondott le erről a programpontról, hanem annyira exponálta magát e kérdésben, hogy e követelődéseknek honorálása nélkül való kormányvállalás erkölcsi halált jelentett volna azok részére, a kik ebben a hazugságban belementek volna. Ezért kellett meghiusulnia Lukács László különben jóhiszemű ama törekvésének, hogy a függetlenségi pártra támaszkodva alakítson kormányt. A falsum az volt, hogy a függetlenségi párt elveihez való minden tárgyi közeledés nélkül akart a függetlenségi párt tagjaival kormányt alakítani.

Khuen-Héderváry Károly gróf vállalkozása minden jel szerint semmivel sem jobb, csak őszintébb. Az új miniszterelnök nyíltan kijelenti, hogy a 67-esekkel akar kormányt alakítani, azokat akarja az országban egyesíteni. Ha e nyilatkozat csupán formálítás, a mely ejelszóval akarja a hatalomra egyesíteni a 67-eseket, akkor Khuen vállalkozása is nem sok idő múlva teljes kudareccal fog végződni. A 67-es alapon való kormányzásnak is megvannak a maga tárgyi előfeltételei. Ahhoz, hogy az alkotmányosság szellemének megfelelően újból a 67-esek kormányozhassák az országot, szükséges mindenek előtt, hogy a korona adja meg a nemzeti kívánságoknak azt a minimumát, a melynek teljesítését minden becsületes 67-es politikus is követeli. A másik alkotmányos előfeltétele Khuen vállalkozásának az, hogy a választás útján megkérdendő nemzet ezt a rendszerváltozást jóváhagyja azzal, hogy a parlamentbe 67-es többséget küldjön. Már pedig minden eddigi értesülés szerint Khuen-Héderváry Károly alig van abba a helyzetben, hogy a nemzet jogos kívánságainak bármelyikét teljesíthesse és még kevésbé számít arra, hogy az ország

szönet van és volt bennük. Nem beszélék az ugynevezett nevelődési (kultur) egyesületekről (kaszinók, dalárdák, olvasókörök, műkedvelő társaságok stb.) melyek egy javarészből a művelődés a kártya és boros asztalnál vitetik előre, nem beszélék a pénzügyintézetekről, melyek javarésze — tisztelet a kivételeknek — nagy nyereség, nagy osztalék szegény megszorult embert nyomorító alapon él, dolgozik és — virágzik, de nem is akarom én halottaiban háborgatni a mi Istenben boldogult néhai „fogyasztási szövetkezetünket“, amely a 80-as évek végén nagy reményekkel kedvező körülmények között alakulva és indulva meg oly csufosan megbukott, hogy végfejeményeként ártatlan polgártársunk bűnvádi meghurcoltatásával a törvényszék előtt a napokban játszódtott le.

Azonban azt az egyet éppen ebből az alkalomból és ez alkalommal megjegyzem és hangsúlyozom, hogy minden létező és létezett egyesületünk abban a betegségben szenved, mulik vagy mult ki,

hogy bennünk kezdetben olyan nagy az akarat, akár az ararat hegye, úgy lobog a szalmatűz, mint disznóöléskor, de nincs meg a kitartás, a szürke nehéz munkában való ugynevezett malom taposás, nincs meg a közügy állandó szeretete, a kezelési becsület szigorú és minden egészséges egyesület létfeltétele, hogy abban senki fia előnyöket, kiváltságokat, munka és felelősség nélküli hivatalt (sine curat) mellékjövedelmet, meg nem engedett meggazdagodási eszközt ne keressen, hogy ne — panamazzék! Hogy meggyőzzem önöket, hogy a szövetkezetek tisztas alapon való szervezésével mire képesek és mit lehet általuk az emberiség a közjó javára elérni, — ha nem is tehetem, hogy röviden — fel fogok olvasni egy pár — sajnos — külföldi szövetkezeti példát. Kérem t. polgártársaimat, hallgassák meg figyelemmel és ne annyira bámuljanak, mint gondolkozzanak a felett a drágaság 12-ik órájában, hogy valjon csak ugyan nem tudnánk valamit csinálni.

(Folyt. köv.)

# Nyomtatványok.

Esküvői-kártyák, bál- és menyegzői meghívók jutányos árban és gyorsan készíttetnek.

Mindenmely iskolai- ügyvédi-, jegyzői nyomtatványok jutányos árban kaphatók FÜSSY J. könyvkereskedésében.



alkotmányos eszközökkel magának többséget szerezhesen.

A mi a választói reformot illeti, ebben a tekintetben Khuen programja szimpátiára számíthat mindenütt, ahol hangzatos jelszavaknak nem ülnek fel, hanem komolyan mérlegelik e nagy, igazán életbevágó reform kihatását. Programjának egyéb részleteiről most azonban annál kevésbé lehet véleményt mondani, mert a gróf erre vonatkozólag még semmiféle nyilatkozatot sem tett és csak a képviselőházban, a bemutatkozás alkalmával hajlandó elárulni irányelveit.

A mi a választásokat illeti, azt kell mondanunk, hogy ez most csakugyan az egyetlen remedium, a mellyel rendes parlamentáris helyzetet lehet teremteni. A mai parlamentben tulajdonképeni többségi párt nincsen is. A hatalmas függetlenségi párt kettészakadt és így a mostani parlamenti pártok között most már csak elenyésző numerikus különbségek vannak. A mikor az egész politikai helyzet ily súlyos válságban szinylődik, a mikor egészen új politikai kérdések toltak előtérbe, a mikor a nemzet egész jövőjét érintő reform tető alá hozása előtt állunk, akkor csakugyan a leghelyesebb expedienst a nemzetre apelálni, döntsön maga a nemzet további sorsáról.

A választókra való hivatkozás azonban csak akkor jogosult, ha a választók akarata megnyilvánulásának szabad teret engednek és ha az ilyen módon kifejezésre jutott akaratot tényleg figyelembe is veszik. Mert ha a választásokat bizonyos tendenciozus irányban vezetik, ha azok kimenetelét előre befolyásolni akarják és továbbá, ha a választások eredménye mégis olyan irányzatnak szolgálna igazat, a mely a választást vezetői előtt nem rokonszenves és akkor ahelyett, hogy azt respektálnák, új választások révén próbálják kicsikarni a nekik megfelelő votumot, — akkor a választásoknak igazán semmi értelme sincs és az egész aktus csak arra jó, hogy a nemzetnek a parlamentárizmusba vetett hitét még jobban megingassa.

Ennek a választásnak sorsa a választói jog reformjára is döntő behatással lesz. Mert hiába tagítjuk ki mi az alkotmány kereteit, hiába fogadjuk be az alkotmány sáncai mögé az eddig jogtalanok ezreit, ha az ő szabadon megnyilvánuló akarata csak akkor nyerhet szentesítést, ha egyezik a felsőbb hatalmak akaratával. Az olyan választójogi reform, a mely csak külsőleg juttatja politikai jogokhoz a népszeles rétegeit, de lényegileg mégis gátat emel akarata szabad érvényesülésének, tisztára szemfényvesztés és teljesen értéktelen.

A jövő politikai fejleményeknek, most is csak ezt ismételtetjük, a választói jog reformja lesz a tengelye. Ez fogja megszabni évtizedekre kihatólag a nemzet sorsának további alakulását.

## A gyulafehérvári I. husvizsgáló tanfolyam záróvizsgálója.

Az 54300—908. sz. F. M. redelet értelmében minden község tartozik husvizsgálót tartani. Husvizsgáló lehet első sorban állatorvos, ahol ilyen nincs, ott emberorvos vagy képesített husvizsgáló. Vármegyénkben, mint ismeretes, csak a járások székhelyén van állatorvos, körorvos pedig kevés helyen s így a husvizsgálók kiképzése vált szükségessé.

A gyulafehérvári tanfolyamot tizenötven végezték el, kik közül: 9 földmives, 1 magánzó; 1 bányász, 1 községi végrehajtó, 1 vágóhídi őr volt. Előképzettségre nézve: hat 4 elemi osztályt, kettő 6 elemi osztályt, három 2 gymnasiumot, egy 3 gymnasiumot, egy 4 polgárit, kettő pedig tanítóképezdét végzett.

A vizsgálat folyó hó 15-én volt Gyulafehérvárott. A vizsgáló-bizottság tagjai voltak: Székely Károly törvényhatósági m. kir. főállatorvos mint elnök, dr. Náthán Bernát városi tisztiorvos és Bauer Zsigmond m. kir. állatorvos, mint a tanfolyam vezetője. Ezeken kívül jelen voltak: br. Bánffy Kazimir alispán, Novák Berenc kir. tanácsos, polgármester, Roska Miklós városi tanácsos, h. polgármester, Ujházy Béla v. tanácsos, Roska Vazul r. főkapitány, Pongrácz Géza főszolgabíró, Teleki Dezső szolgabíró, Mayer Ignác m. kir. főállatorvos, Trencsányi Árpád, Barok Sámuel, Bányász Izidor m. kir. állatorvosok, Reichert Róbert állatorvos és még számos vidéki érdeklődő.

A vizsgáló-bizottság mind a tizenötnek kiadta a képesítő bizonyítványt, mit a vizsgázók meg is érdemeltek, mert a szakembereket is bámulatba ejtette szabatos és a husvizsgálat minden részében való jártasságukat eláruló feleletük és vizsgálatuk.

A fényes eredmény első sorban Bauer Zsigmond budapesti m. kir. állatorvost dicséri, ki nagy tudását, bámulatos előadási képességét, fáradságot nem ismerő szorgalommal párosítva, a csekély műveltségű, a magyar nyelvet alig bíró, egyszerű földmives emberből is olyan képzett husvizsgálót nevelt, akárcsak a végzett tanítóból, dacára annak, hogy a tanfolyam, mely december 15-től január 15-ig tartott, jó rész ünnepekkel telt el.

A vizsga végeztével az elnök különösen is kiemelte Bauer Zsigmond m. kir. állatorvos érdemeit. A bizonyítványok kiosztása után pedig figyelmeztette a husvizsgálókat, hogy hivatalukkal járó kötelességüket pontosan és lelkiismeretesen, minden mellétekintet és érdek nélkül teljesítsék.

Megható volt a tanítványok bucsuja a tanfolyam vezetőjétől. Egyenként járultak eléje és köszönték meg neki fáradságát.

Február elsejével új tanfolyam kezdődik, melyre már sokan jelentkeztek. Hihetőleg ismét a mostani tanfolyam vezetőjét küldi le a földmivelésügyi kormány, mert nálánál jobbat alig is lehetne választani.

A marosujvári járásból Magyar-Bükös községből Vass János volt a tanfolyam hallgatója.

Marosujvár, 1910 jan. 18-án

Bányász Izidor

j. m. kir. állatorvos.

## HIREK.

— Személyi hir. Bárdossy Antal főbányatanácsos Budapestről a múlt héten pár napig városunkban időzött.

— Kinevezés. Pénzügyminiszterium Ebergényi Ámon vizaknai mázsza esküdtet a marosujvári m. kir. főbányahivatalhoz mázsatiszté nevezte ki.

— Rendszerezített állás. A pénzügyminiszterium a marosujvári m. kir. főbányahivatal mellé rendelt számvevőség tisztviselőinek létszámát egy számtiszt állás szervezésével szaporította és e célból felhatalmazta a hivatalt, hogy az új számtiszt állásra pályázatot hirdessen.

— Ismeretterjesztő felolvasás a Polgári körben. A téli idő alatt harmadik felolvasó estélyét a Polgári olvasókör e hónap 23-án, vasárnap délután 5 órakor tartja meg. A műsoron a felolvasás mellett Wrabecz Teréz és Irén hegedő duettje s Balogh Annuska és Horváth János szavalata valamint a polgári dalkör énekszámai fogják gyönyörködtetni a hallgatóságot.

— Műsoros estély. A tüdővérszek szanatóriuma javára rendezendő estély febr. 5-én lesz megtartva az intézkedő termében. Ugy helyben, mint vidéken óriási nagy az érdeklődés iránta. A műsor pontja a következők: 1. Meghivom az őrnagy urat. Vigjáték 1 felvonásban. Szereplők: Krichner Gyula, Bernhard Kornélia, Horváth Mihály, dr. Zsákó István és Mártonffy. 2. Ének: Susnek Anna. 3. Ének: Weinrich Károly. 4. Hegedű: Horváth Lili. 5. Dunst: Margit. 6. Dialog: Hinterauer K. és H. Kodra Ilonka. 7. Couplé: Mártonffy József. 8. Egy csésze tea. Vigjáték egy felvonásban. Szereplők: Fosztó Sándor, Szabó Erzsike, Hinterauer Károly, Gál Béla. Rendezők: Dr. Ambrus Pálné, Kirshner Gyula. Az énekszámokat zongorán kíséri Binder Józsefné. Nem tudjuk eléggé figyelmébe ajánlani a közönségnek ezt a kiválóan emberbaráti jótékony célt s miután oly régen nélkülözük az efajta magas nívón álló műsoros estélyt, semmi kétségünk, hogy lelkes pártfogásban fog részesülni. A rendezőség külön meghívókat nem bocsájt ki, de ezen az uton hívja meg Marosujvár és vidéke műpártoló közönségét.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéketlen utánzatokat is kínálnak, térjen mindenki „Roche” eredeti csomagolására.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Sv.)

**Sirolin**

Emeli az étvágyat és a testvért, meggyógyítja a köhögést, vándorot, éjjeli izmódot.

**„Roche”**

Kapható orvosok receptjeire és gyógyszerárakban. — Általános forgalmazók: — mindenütt.



— **Az Erzsébet egyesület választmánya** január hó 16-án tartotta meg választmányi gyűlését. A gyűlésen szóba került egy mulatság rendezése és a melyet akkép határozta megtartani a választmány, hogy felkéri a műkedvelői társulat vezetését és husvét másodnapján egy jobb szindarab előadásával fogja a közönséget a jótékony cél pártolására hívni. Ezt azért teszi az egyesület, mert a farsang rövid lévén, majdnem minden hétre fog jutni hol egy bál, hol egyéb mulatság; másfelől nem akarja kitenni magát az egyesület annak a kritikának, hogy túl követelő a közönséggel szembe. Megemlítjük még a gyűlésből kifolyólag azt is, hogy az elnöknő indítványára kimondta a választmány, hogy a farsang egy szabad hetében, a mikor bál vagy egyéb mulatság nem lesz, lehető legmérsékeltébb ár mellett fillér-estélyt is rendez. Már két éve, hogy nem rendezett az Erzsébet egyesület semmi mulatságot — ily körülmények közt nem lesz szerénytelen ez a legrégibb — és igen humánus egyesület, ha ilyen kisebb kiadású mulatságok rendezésével szerzi be a jövő téli felruházásokhoz szükséges összeget. Továbbá felkérjük Marosujvár mindazon családait, akik abban a helyzetben vannak, hogy a legcsekélyebb adománnyal is segíyezhetik az egyesületet, ne zárkozzanak el a filléreiket ne sajnálják, mert az iskolás gyermekek segíyezése fontos nemzeti és állami ügy.

— **Altiszti bál.** Ez a kedves mulatság az idén is a legszebb erkölcsi és anyagi sikerrel zajlott le. A mi után oly rég vágyott Marosujvár szórakozó és mulató közönsége: e hó 15-én szombaton este érkezett. A nagy ablakokon kiszűrődő rendkívüli fényesség meggyorsította az Intézkedőhöz közeledőknek lépteit. Mintha egy nagy városi bálteremben lennénk, sugja egy kedves szőke kis lány nemzeti színű szallaggal s rajta bányász jelvényével átkötött kará rendező ifjunak fülébe „oly nagy, kényelmes, izléses, megragadó s e mellett mégis egyszerű a terem.” Hát még mit érezhetet ama szőke kis lány, mikor a hatalmas teremben édesen visszhangzott annak a füstös (?) cigánynak száraz fája. Bizony örömtől dobogott ott minden szív, látva ezt a csapongó jó kedvet, a mely egész éjjel uralta a helyzetet, hallva Káló Géza fülbemászó s az „ici-piciny lábakat” táncra ösztönző nótáit.

A derék altiszti gárdánk s rendezőink ki is tettek magukért, fiatalságunk megmutatta, hogy nem szeret a terem közepén állani s még kevésbé az üvegek mélyébe nézni s ha a jó cigány rakja a talp alá valót, táncra pezsdül a vér. Éjfél után már az idősebb embereket is hatalmába

kerítette a csárdás hatalma, mert bizony az öregek is fiatalok voltak egykoron s a zene mindenkinek a szívébe mászik s nem hagy nyugtot senkinek sem.

A pitymaló hajnal haza csalta aztán az elfáradt táncosokat s a kedves emlékek, földig hajló bókók s a „Jánoska” ringató akkordjai elbágyasztottak a villany erővel bíró szemnek salukátereit s újra folytattuk tovább a bosztont ott, a hol félbeszakított az ablakon beszűrődő hajnali szürkület.

A bálon jelenvoltak asszonyok: dr. Ambrus Pálné, Aschenbrenner Istvánné, Bakó Jánosné, Berekméri Ferencné, Dull Gyuláné, Derzsi Sándorné (Torda), Gáll Jánosné, Gulácsi Jánosné és Albertné, id. Hinterauer Károlyné, ifj. Hinterauer Károlyné, Horváth Ferencné, Hajos Ferencné, Jirka Rudolfné, dr. Jány Győzőné, Kmen Ottóné, Klöhr Frigyesné, Kósa Istvánné, Karsai Sándorné, Kodra Jánosné, Löte Lajosné, Láng Aurélné, Losenczy N.-né, Molnár Árpádné, Márton Károlyné, Mossóczy Sándorné, Rusz Jánosné, Szilágyi Pálné, Selmeczi Árhurné, Török Istvánné, Tamás Ferencné (Nagyenyed), Tartler Jánosné, Tartler Zsigmondné, Valasi Ákosné, Wiedemann Jánosné.

Leányok: Aschenbrenner Piroska, Betsi Ilona, Balbinát Anna, Bernhard Kornél, Derzsi Annuska (Torda), Heimann Mariska, Hinterauer Klára, Karsai Jolánka, Láng Gizella, Márton Janka és Adrienne, Roska József és Ilus, Szilágyi Margit és Erzsi, Szabó Erzsike és Mariska, Szilágyi Juliska, Török Ilonka, Tamás Erzsike és Ilonka, Wrabecz Teréz és Irén és Valasi Rózi (M.-csesztve.)

— **izraelita Nőegylet közgyűlése.** A helybeli izraelita nőegylet f. hó 12-én tartotta rendes évi közgyűlését. Ez alkalommal ejtették meg az új tisztviselők megválasztását. Elnök lett Grün Gézáné. A szegény sorsu izraeliták föl segíyezésére 140 koronát gyűjtöttek, a mit kiosztottak közöttük fára.

— **Elmaradt táncvigalom.** Azt hisszük, talán rossz hiszemű híresztelésnek volt az eredménye, hogy derék altiszteink mulatságáról távol maradtak polgártársaink. Abban a jó reményben, hogy a „Polgári olvasóköri” a farsang folyamán egy mulatságot rendez; Azonban illetékes helyről értesültünk a farsang rövidsége miatt nem lesz olvasó köri mulatság. Ez volt talán az ok, hogy polgártársaink csak szórványosan vettek részt e mulatságon.

— **Panasz.** Több oldalról hallottuk e panaszt, hogy kereskedőink nem ismerve sem egyházi, sem hazafias ünnepet, üzleteiket nagyobb ünnepek alkalmával sem zárják be; sőt még a hatóságilag elrendelt vásár-

napi zárórát sem tartják be. Egyesek 10 órán tul egészen délig is nyitva tartják üzleteiket. Fölhívjuk az illetékes hatóságot, rendelje el szigoruan a záróra pontos betartását, erélyes községi biránk tartsa figyelemmel s jelentse fel őket ne legyen városunk ennyire hátramaradott mindenben.

— **Népesedési mozgalom.** 1909. nov. hóban a Magyarbirodalomban 57,018 gyermek született, a halálozások száma 42,011, a természetes szaporodás 10,007 lélek. Ugyanebben a hónapban 11,043 utlevelet váltottak és pedig 9222 férfi 5939 nő vándorolt ki az országból.

— **Szoba tűz.** Bajka Ferenc M.-csesztve községi birájának felesége e hó 17-én kenyeret akart sütni. A kemence hevítésére száraz kender szárat használt. Az elhasználandó kórót a kemence szájánál helyezte el. Begyújtva a kemencébe, gondolta a míg az leég elmegy és megéti a marhákat. A míg az istállóban foglalatostkodott, addig egy szikra kipattanva a kemencéből, meggyújtotta a száraz kender esomtó, amiből a konyha és szoba összes butorzata meggyuladva, elhamvadt. A tűz már-már a ház gerendázatát kezdte nyaldosni, midőn egy arra járó Muresán Nicodin nevű ember észrevéve s veszedelmet lármát ütött. „Tűz” van kiabálására az összesereglett falusiak vetettek gátat a pusztító elemeknek.

— **Amerikai kivándorlók pénzküldeményei.** Az utolsó hét esztendőben Ausztria-Magyarországba a következő pénzküldemények érkeztek az amerikai kivándorlóktól itthon maradt családjaik részére: 1902-ben 77.8 millió, 1903-ban 85.3 millió, 1904-ben 88.3 millió, 1905-ben 115.5 millió, 1906-ban 158.1 millió, 1907-ben 144.3 millió, 1908-ban 65.1 millió. Az 1909 évi statisztika még nincs egybeállítva.

— **Halálos végű szerencsétlenség.** Brassó felől szombat déiben érkező tehervonat vezetője Dávid Simon a mint a vonattal a tövisi állomásra érkezett, le szállván, bizonyára nem gondolt a halálra, megesuszott és a szomszédos sínekre esett. Éppen abban a pillanatban érkezett be azon a vágányon egy személyvonat, melynek kerekai a szerencsétlen vonatvezető mindkét lábát s jobbkarját leszelték. A szegény ember pár pernyi rettenetes kínlás után, ott a helyszínen meg is halt. Holttestét Brassóba hozzátartozóihoz szállították.

— **Véres verekedés.** Vasárnap este Pap Miklós bányamunkás, egy kis gondúzt beszédni elment, Lőrinczi Ignác koresmájába. Már a harmadik-negyedik pohárnál tartott, mikor egy régi haragosa Ursz János észrevette csendesen iddógáló barátját. Két társával hamarosan össze-

**Legolcsóbb butor bevásárlási forrás.**

**SZÉKELY és RÉTI butorgyára**

**Marosvásárhely Főter 47.**

Van szerencsénk a n. é. közönség tudomására hozni, hogy butor-  
asztalunkat, mely Erdély legszebb látványossága, egy nagyszabású  
asztalos műhellyel bővítettük ki és elvállalunk **Háló, Ebédlő, Szalon**  
**és Uriszoba, Szálloda és Fürdőberendezések** készítését  
a legjutányosabb árak mellett. Óriási választék vas és rézbutorokban,  
szőnyeg, függöny, ág- és asztalterítők, **gyermekkoszlik**  
és gyermekszékekben

**Saját elsőrangú kárpitos műhelyünkben** el-  
vállaljuk a legfinomabb kárpitos munkák elkészítését és különösen  
angol bormunkáinkra hívjuk fel a n. é. közönség figyelmét.

**Angol bőrgarnitúrák 360 koronától kezdve.**

Elvállaljuk menyasszonyi kelengyék szállítását és készséggel  
mutatjuk be gazdag mintagyűjteményünket.

Meghívásra minden vétel kötelezettsége nélkül személyesen  
odautazunk a rendelmény felvétele végett.

Kérjük a n. é. közönség szives támogatását és vagyunk  
kiváló tisztelettel

216. 1—30

**SZÉKELY és RÉTI butorgyárosok.**



beszél, hogy elverik Pap Miklóst. Egy pillanat alatt eloltották a lámpát, s a gyanútlanul pityizáló embert megrohanva, alaposan helybenhagyták. Ennek megtörténte után a koresma ajtón kidobták áldozatukat, ki fején és felső testén ejtett súlyos sérüléseivel nagy nehezen hazavánszorgott, hol megrémült felesége azonnal orvost hivatott, ki a fején ejtett mély sebeket bekötötte. Ursz János és dicső társai ellen megindították az eljárást.

— **Megunta az életét.** Popa Juon m. örményesi lakos csak rövid ideig szerencsétlenné jelenlétével városunkat. Ez idő alatt Finta Lajosnál volt szolgálatban. Hogy mennyire hűséges és szorgalmas volt, bizonyítja az, hogy hamarosan elbocsájtotta. Nyakába vette a várost, de más helyet sehol sem kapott. „Nó most szépen vagyok” — gondolta magában. — „Sem kenyerem sem pálinkám”. Főleg ez utóbbi birta arra az ehatározásra, hogy megváltik az élettől. Minek is úgy élni, ha még a mindennapi pálinkája sincs meg az embernek. „Eh — odaát tán jobb lesz?” Jerünk! A vashidról nézte a csendesen hömpölygő zavaros Marost. Egy-két perc, s már a jéghideg hullámok nyaldosták. A víz szerencsére csak derékig ért és jeges ölelése kiábrándította regény hőseit. Meggondolta a dolgot, mégis csak jobb élni, segélyért kiáltott, volt gazdája Finta Lajos ki a Maros közelében lakik, a rettenetes üvöltésre elősietett. Kötelet dobott a vacogó szerencsétlennek, mit az a derekára kötve szerencsésen kihúzták a partra, száraz ruhát adtak rá. Hatalmas náthával ment tovább szerencsét próbálni.

— **Lopás.** M. csesztvén Muresán Nicodin padlásáról a mult héten ismeretlen tettesek elloptak egy egész szalonnát 2 drb. sonkát és összes füstölt húsát. A lopást csak a napokban vette észre, midőn szalonnáért ment föl a padlásra, a hol az egész füstölthús készletének csak a hült helyét találta. Az esetről jelentést tett a rendőrségnél, de a tettesekre nem tudtak reá akadni, mert valószínű, hogy azokat még az oláh ünnepek előtt lopták el.

— **Régi haragosok.** Folyó hó 9.-én M.-forró községben Popa Dumitru és Popa Vaszi régi haragosok a fogadóban pálinkáztak. Ivás közben felújult bennök a régi harag és heves szóváltásba elegyedtek. A veszekedés hevében Popa Dumitru, Popa Vaszit areul csapva eltávozott a kocsmából. Popa Vaszi az inzultuson felbőszülve, egy dorongot ragadva ellensége után vetette magát, akit utólérve, u y fejbe ütött, hogy azonnal összeesett. Még egy pár ütéssel egészen elkábítva, vérben fetrengve, eszméletlenül hagyta haragosát.

Popa Dumitrut a járókelők kapták meg és szállították lakására. A szerencsétlen ember koponya törést szenvedett. A garázda legényt a csendőrség vette pártfogásba.

— **Vakmerő támadás.** Tóth József nagylaki lakos f. hó 10.-én Maroscsucsra ment Nagy Ferenc látogatására, a honnan csak a késő esti órákban tért vissza kocsin. A mint M.-káptalan községen keresztül hajtott, egy suhanc hátulról a kocsi kapaszkodott s megragadva Tóthot leakarta rántani a kocsirol. Védekezés közben a

suhanc kezében maradt a Tóth plédje, a mivel a támadó, leugorva a szekérből, menekülni akart, azonban Tóth sem volt rest, a suhanc után vetette magát, akit utólérve, megragadott és követelte vissza plédjét. A dulakodás közben Tóth felismerte támadóját Kaluser János rovott multu suhanc személyében. Tóth nem birván támadójával, segítségért kiáltott. Segélykiáltásaira kijöttek lakásukból Bartha Ferenc és Molnár Lajos, akiknek láttára a suhanc megfutamodott. Másnap Tóth megtette a följelentését Kaluser ellen.

— **Magyar cimer a vasúti kocsikon.** A kereskedelmi miniszter elrendelte, hogy a máv. összes kocsialra fessék rá a magyar cimert, hogy ez is mutassa a nemzet önállóságát s méltóan domborodjék ki annak nemzeti jellege. A nemzeti színű magyar cimerrel ellátott kocsik már forgalomba kerültek.

— **Hogy festenek a tégláarak leszállított állapotban.** A Műszaki Világ jelenti, hogy Karcag város tanácsa a birtokosági téglagyárban az árakat a napokban a következő módon szállította le: Az I. oszt. téglá árát 1000-ként 25 kor.-ról 22 kor.-ra, a II. oszt. téglá árát 1000-ként 22 kor.-ról 18 kor.-ra, az I. oszt. cserép árát 1000-ként 24 kor.-ról 22 kor.-ra, a II. oszt. cserép árát 1000-ként 18 kor.-ról 16 koronára. Városunk téglagyártói bizony legalább arányos példát vehetnének Karcagtól.

— **A zenepiac szenzációja** a „Zenélő Magyarország”-nak ép most megjelent 398-ik füzeté. Minden zenebarát előfizet a „Zenélő Magyarország” zongora és hegedű zeneműfolyóíratra. Munkatársai a legnevesebb hazai és külföldi zeneszerzők. Minden évfolyam 240—240 zeneoldalon 200—200 korona bolti árt képviselő hangjegy anyagot ad előfizetőinek a modern házi zene minden szolidabb válfajából, mint magyar nóták, operák, operettek, dalok, vigdalok, műdalok és szalondarabok, indulók, keringők, táncok, cabaretszámok, hegedű darabok, legszebb és legdivatosabb újdonságait. A legjobb zeneműújdonságok legtöbbje először a „Zenélő Magyarországból” lát napvilágot. A most meginduló XVII-ik évfolyam első (illetve a 398-ik) számának érdekes tartalma: I. Bodrogi Zsigmond Szegény cigány élete és Lengyel Miksa Szomorú az élet magunkba — szép, hangulatos magyar dalok. II. Venrich P. A Szivárvány legújabb indán intermezzót. III. Nevin E. világhírű Rózsa-fűzér című dala, magyar szöveggel. IV. Greizinger Iván hírneves hegedű átirataiból 3 számot, u. m. 1. Tudom hogy vissza hívsz majd engemet, 2. Schubert F. A vadrózsa, 3. Donizetti, Lammermoori Lucia c. opera részletét magán hegedűre. Előfizetési ára a magyar családok zongoráján nélkülözhetetlen, oktató szórakoztató „Zenélő Magyarország”-nak: egész évre, 24 füzetre (240 zeneoldalra) 12 K. félévre (129 zeneoldalra) 6 K. Előfizethetni a „Zenélő Magyarország” (Klökner Ede) zeneműkiadóhivatalában Budapesten, VIII. József-körút 11. a honnan mutatványfüzetet minden érdeklődőnek küldenek.

### Csángó éss.

A csángó tűzifát vitt a városba. Már sötétedik a mikor megérkezik a megrendelőhöz és mentegeti magát:

— Instálom, azért hoztam most, mert nem a magam ökreivel hoztam, kölesönbe kértem őket.

Éltesebb urinó veszi át a fát, aki csak úgy töri a magyar nyelvet és jóakarattal meg akarja kérdezni, hogy nem az övé-e tényteg az ökör? És szól:

Mondja csak hát nem maga az ökör?

— Dehogy! — válaszol erre a csángó. — Az ökör mindig te, s ha nem tudja csak akkor maga az ökör! . . .

**A papa . . .** Egy mama a karácsony első napjának délutánján kihallgatott a gyermekszoba ajtajában egy beszélgetést. Nyolc esztendő kis fia beszélgetett öt esztendő kis hugával.

— Te azt hiszed, mondta a fiu, — hogy ezeket az ajándékokat csakugyan a Jézuska hozta?

Hát ki hozta, ha nem a Jézuska? — vetette ellen félénken a kis leány.

— Csacsi vagy. Ezt csak úgy mondják nekünk. A Jézuskát is, a Mikulást is, a gólyát is. De én tudom, hogy a Jézuska is, a Mikulás is, a gólya is — mind-mind a papa!

**A biztos kés.** Lévi: Ho engem volomi megcsip, csak odo nyolak és mindjárt megfagam.

Baruch: Nojdszerő! Én pedig ho csok melléje nyolak, akkor is mindjárt megfagok egyet!

**Hazafias esküvő.** Nemzeti színű esküvőn voltam ma.

— Ugyan?

No igen. A menyasszony piros volt, mint a pipacs, a vőlegény fehér, mint az alma, az örömapa pedig, a mikor a hozományt kellett kifizetni, zöld volt, mint az uborka.

**Rövid a farsang.** Tehát siessünk és vegyünk álarcoakat Füssy J. könyvkereskedéséből Marosujvárt.

**MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ**  
**BUZIÁSI PHÖNIX** ÁSVÁNY VIZ  
ÜDÍT-GYÓGYIT

Vese és hólyagbajoknál, a vesemedence idült hurutjainál, húgykő- és fővénny-képzők dősnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult.

### ORVOSILAG AJÁNLVA!

Főlerakat Marosujváron MIKLÓSSY GYULA  
fűszerkereskedő cégnél.

— **Nyavalyatörés.** Ki nyavalyatörés, görcs és más ideges állapotban szenved kérjen iratot, ingyen és bérmentve kapható a szab. Hattyu gyógyszerár által Majna, Frankfurt.

K I A D Ó:  
FÜSSY JÓZSEF.



# Legszebb, legdiszesebb

OLCSÓ  
GYERMEK-  
JÁTEKOK



MEGLEPŐ  
AJÁNDÉK-  
TÁRGYAK.

alo alo alo alo alo alo alo alo alo

## Füßy József

KÖNYV-, PAPIR-, DISZMŰÁRU-, GYERMEKJÁTÉK KERESKEDÉSÉBEN  
MAROSUJVART

Beszerezhetők: Gimnáziumi és Polgári. Elemi iskolai tanköny-  
vek. Szép gyermekjátékok, ajándéktárgyak.

ÍRÓ-, ÉS RAJZPAPIROK mindenféle minőségben és nagyságban. LEVÉLPAPIROK a leg-  
szebb kivitelben. IRÓNOK, TOLLAK, TINTATARTÓK, IRKÁK, IRÓSZERKEK, EGÉSZ IRODA  
FELSZERELÉSEK, ISKOLA TÁSKÁK, KÖTÁBLÁK, SZIVACSONK, RAJZ SZERKEK, FESTÉKEK,  
minden e szakba vágó cikkek. Regények, folyóiratok, divatlapok és napilapok  
mindig kaphatók és előfizethetők minden utánfizetés nélkül. Szakácskönyvek, dalos-  
könyvek. Kották: zongorára és hegedűre, hegedű-iskolák, Operák, Operettek, Co-  
uplék-és-Dalujdonságok vagy bármely más zeneművek, regények, elbeszélések,  
diszművek leggyorsabban engedménnyel áron megrendelhetők. Képes Levelező-  
lap ujdonságok a legszebb kivitelben állandóan mindig raktáron kaphatók.

Ifjusági Olvasmányok, képes-, Mesés- és

## IMAKÖNYVEK.

DISZMŰÁRUK, AJÁNDÉKTÁRGYAK, u. m.: dohányzó készletek, hamutartók, gyufa-  
tartók, tintatartók, parfüm-, kesztyű-, gallér- és manchett-tartó dobozok, íróalja-  
tok, dohány-, pénzes- és toilett-tárczák, sítábotok, képes levelező-lap albumok egy  
koronától feljebb. Fénykép albumok. Női munka és papírkosarak. Kotta-tartók. Kefe-  
és ujságtartók. Disztes kosáraruk nagy választékban.

## == Gyermekjátékok, Társasjátékok ==

nagyválasztékban és olcsó árban.

Gramophonok és Phonographok részletfizetésre. Legújabb fel-  
vételi Gramophon-lemezek. Hegedűk, Hegedűszerek, Harmonikák

### KÖNYVNYOMDÁMBAN

NÉVJEGYEKET készítenek a legcsinosabb és izlősebb kivitelben.

Meghívókat, eljegyzési kártyákat, névje-  
gyeket, gyászlapokat, számlákat, borítékokat,  
levélpapírokat, feliratokat, s mindenféle ügy-  
védi-, községi-, lelkesi-, gazdasági nyomtat-  
ványokat, azonnal és jutányos árban készítenek.

Vidéki megrendelések portómentesen eszközöltetnek.



alo alo alo alo alo alo alo alo alo



## FISCHER IZSÁK

fakereskedése

építkezési és tüzelő anyagok raktára.

Marosujváron, Báthory-utca 1. sz.

Ajánlom a n. é. közönség becses figyelmébe dusan felszerelt faraktáromat és cementtető-cserép raktáromat, mely cementcserepek a modern technika egyjabb gépeivel felszerelt gyáramba készülnek és a melyek erőssége, tartóága és kitűnő minőségeért a legmesszebbre való garantiát vállalom.

Továbbá raktáron tartok első minőségű portland cementet, Bohn-féle fedő-cserepet, oltott és oltatlan meszet, kátrány fedőpapir és szigetelő lemezt, nádat, zsendelyt, méterfát s több itt fel nem sorolt ezen szakba vágó anyagokat.

Szabadalmazott „Eternit pala” egyedül képviselője Marosujvár és vidéke részére.

Továbbá ajánlom a n. é. közönségnek fűszer és vegyes áru üzletemet, hol mindenkor tisztán kezelt fűszer áruk kaphatók.

Ugyszintén a legdivatosabb tartós, erős, minden tekintetben megfelelő női, férfi és gyermek cipők, chevro, box, stb. minőségben.

Férfi és gyermek ruhák, kalapok nagy választékban.

Porcellán és pléh-edények, konyha felszerelési cikkek stb. stb.

Az igen tisztelt asztalos-mester urak figyelmét van szerencsém felhívni, arra, hogy üvegezési munkákra, épületekre stb. üvegtáblákat a legolcsóbban csak nálam szerezhetik be, mivel egy üvegyárral nagy kötést csináltam. Üvegezési munkákat elvállalok és legolcsóbban számítok.

A n. é. közönség becses pártfogását kéri

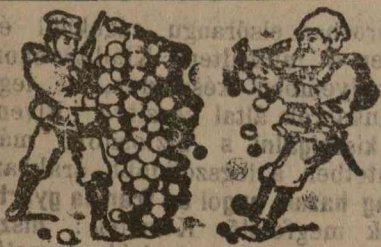
253. 29—52 Fischer Izsaák,  
kereskedő Marosujvár

## FIGYELEM!

Készpénzkölcsönök, Jelzálogkölcsön 4<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, 4<sup>1</sup>/<sub>100</sub>, 5<sup>0</sup>/<sub>100</sub> amortizációra, Konvertálás, Személyhitel (bankpénz 1—2 kezessel, magánpénz kezes nélkül), Örökségek vétele, Vállalatok finanszírozása, Részvénytársaságok alapítása, Fizetésképtelen kereskedők kiegyeztetése, valamint Adás-vétel, Birtokok, házak, gyárak, üzletek, kávéházak, szállodák, vállalatok eladását vagy vételét közvetíti gyorsan, kulánsan.

## ÁDLER és SINGER

Általános Forgalmi Vállalat Betéti Társaság  
Budapest. József-körút 21.



Szőlő-  
oltvá-  
nyokat  
szállít,  
amerikai  
alma és  
gyökere

vesszőket különféle fajokban fajtisztaságért jótállva legdúsabb választékban a már évek óta elsőnek és legmegbízhatóbbnak ismert: Küküllőmenti első szőlőoltvány telep tulajdonos: Caspari Frigyes, Medgyes 83. sz. — (Nagyküküllő megye).

Tessék képes árjegyzéket kérni.

Az árjegyzékben található az ország minden részéből érkezett elismerő levelek, ennél fogva minden szőlőbirtokos megrendelésének megtétele előtt az ismerős személyiségektől úgy szó, mint írásbelileg bizonyítást szerezhet magának fenti szőlőtelep feltétlen megbízhatóságáról.

## Sok Pénzt!

megtakarít, aki ruháját a

## Diadal ruhatartón

tartja, mert a ruha nem gyűrődik állandóan úgy áll, mintha vasalva volna. Egy fogásra többet lehet ráakasztani.

Kapható Füßy J. könyvkereskedésében

Minden városba elterjedve és ezélszerúsége elismervé.

Használt cimbalmok leszereltetnek.

Használt cimbalmok leszereltetnek.

Karácsonyi és újévi ajándékoknak legalkalmasabbak a legújabb szabadalmazott

PIANO PEDÁLU

## CIMBALOM



előnyös fizetési feltételek mellett megrendelhető:

Bokor Miklós által Szolnok. Kérjen képes árlapot. Ügynökök

317.

felvételnek.

6—26

Használt cimbalmok leszereltetnek.

## GIDÁLY SIMONNÉ

Ajánlja dusan felszerelt liszt-, fűszer-, porcellán- és vegyesáru kereskedését a nagyérdemű közönség becses figyelmébe.

## liszt-, fűszer- és vegyesáru üzlete

A szászsebesi benger műalmi lisztek egyedüli nagy raktára. Dohány-, szivar-, só- és marhasó áruda. Gyors pontos és tiszta kiszolgálás. Vidéki megrendelések azonnal eszközöltetnek.

## MAROSUJVÁRON.

**HA** MAGYARÁD HEGYALJAI BOR  
MONOSTORI CZELL SÖR  
KIS ÜSTÖN FŐTT TISZTA SEPRŐPÁLINKA  
FINOM VANILIA RUM ÉS TEA

szükségletét tiszta minőségben és olcsón akarja beszerezni, úgy forduljon egész bizalommal

Gidály Jakab központi vendéglőshöz  
MAROSUJVÁRRA.



Kényelmes és tartós

## FOGSOROKAT

Szájpad és szájpادلás nélkül készít

Id. FOJI LAJOS műfogász, Tordán.

Műfogak

Foghúzások

Fogak tömése

Fogaktakarítása

STOMATIN fog-

gyorsan és jutányosan  
eszközöltetik

A n. é. közönség szíves pártfogását kérve vagyok

fehértő porok, fogmosók, fogkéfék raktára.

Felvilágosítással és utasítással szívesen szolgálók.

tisztelettel

ID. FOJI LAJOS  
műfogász, Tordán, Jókai Mór-utca 70. sz.





Köhögés, rekedtség és hurut ellen  
nincs jobb a

► RETHY-FÉLE ◀  
**PEMETEFÜZÜKORKÁNÁL!**

Vásárlásnál azonban vigyázzunk és — ha-  
tározottan **RETHY-félét** kérjünk, —  
mivel sok haszontalan utánzat van.

**Egy doboz 60 fillér.**  
Csak **RETHY-félét** fogadjunk el!

## Szén. Koks.

Teljes waggonrakományok-  
ban bármely állomásra első-  
rendű fűtő anyagot szállít

## FLEISCHER és BOLGÁR

cég szén és pirszén-nagy-  
kereskedők a **Bielitz Bialaer  
Escompte und Wechselbank**  
magyarországi központi el-  
árúsító irodája Budapest, V.,  
Akadémia-utca 11. Telefon:  
227. 150—49.

Antracit.

Kovácsszén.

Szám 686—909. vhu

## Árverési hirdetmény.

Alulírt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX.  
t.c. 102., illetőleg az 1908. évi XLI. t.c. 19 §-a  
értelmében ezennel közzhírre teszi, hogy a pestvi-  
déri kir. bíróság 1908. évi Sp. I. 715/4. számú  
végzése következtében Róth Ede javára 400 kor.  
s jár. erejéig 1909. szeptember hó 27-én foganato-  
sított kielégítési végrehajtás útján felülfoglalt és  
2353 K becsült következő ingóságok, u. m. ki-  
lönözött vendéglői és szobaberendezések stb. nyil-  
vános árverésen eladottnak.

Mely árverésnek a m.-újvári kir. járásbíró-  
ság 1909. évi V. 366/4. számú végzése folytán 400 K.  
tőkekövetelés ennek 1909. évi május hó 10-től járó  
5 százaléka kamatai — s eddig összesen 64 K  
bíróilag már megállapított költségek erejéig is  
Marosujvárt, végrehajtást szenvedő lakásán leendő  
megtartására 1910. évi február hó 3-ik napjának  
d. e. 9 órája határidőül kinttettek és ahhoz a venni  
szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hlvatnak  
meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX.  
t.c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés  
mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becs-  
áron alul is elfognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságok.  
mások is le és felülfoglalták és azokra kielégítési  
jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX.  
t.c. 120. §-a értelmében ezek javára elrendeltetik.  
Kelt Marosujvárt 1910. január 12-én.

**Dergán János,**  
kir. bír. végrehajtó.

Még azokat is, akik éveken át mást  
használtak, meghódította a valódi

# ERŐ

## SOS BORSZESZ,

mert mindazt egyesíti magában, amit egy  
igazán jó és hatásos házliszertől várni lehet.  
Óra az egészségnek, fertőtlenít, erősít és  
edzi az izmokat, fájdalomcsillapító. Páratlan  
mint szájviz, haj- és bőrápolószer.

— Szükséges minden háztartásban. —  
Kapható mindenütt 30 fill., 40 fill., 1 és  
2 koronás üvegekben.

Postán 10 kis üveget 3 koronáért küld  
utánvétellel vagy a pénz előzetes beküldése után

**KOSMOS laboratórium GYÖR.**

Kapható:  
**GÁL BÉLA** gyógyszer-tárában.

Legolcsóbb beszerzési forrás!!

Telefon szám: 36.

## Papp Miklós

Vás., szerszám- és fűszerkereskedése

TORDA, PÓTER.

A legnagyobb raktári tart. gazda-  
sági szerszámok, szekér-  
tengelyek, hozzávaló vasak, lan-  
ezok, épület és butorvasa-  
lások, kovácsolt- és sod-  
ronyszegek, zsindelysze-  
gekben stb.

Ajánlja:

melegítő és főző kemenczeit,  
valamint a hozzá tartozó részek

nagy választékát.

A világhírű John-féle teltgőző  
**mosógépek** elárúsítási  
helye.

!! Pontos kiszolgálás !!

Legolcsóbb beszerzési forrás!!

## Köhögés

étvágytalanság, gyomor-fájás,  
rossz emésztés és főfájás el-  
len biztos esélyt nyújt az  
orvosilag kipróbált

**Kaiser-féle borsmenta  
KARAMELLA,**

mely az emésztést elősegíti  
és gyomor erősítő szer.

Egy adag 20 és 40 fillér.

Kapható: **László József**  
és **Gaal Béla** gyógyszer-tárában  
303. MAROSUJVÁRT. 1—12.

## Legjutányosabb árak jegyzéke!

|                                                                               |                    |
|-------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| Fekete szalon öltözék                                                         | 25 frttól 75 frtig |
| Zakó öltözék . . . . .                                                        | 18 frttól 45 frtig |
| Übereziher angol sza-<br>bással . . . . .                                     | 18 frttól 45 frtig |
| Szines szövet mellények,<br>bármily öltözékekhez al-<br>kalmazhatók . . . . . | 6 frttól 12 frtig  |
| Szines pantallók . . . . .                                                    | 6 frttól 15 frtig  |
| Lovagló britches nadrág                                                       | 8 frttól 16 frtig  |
| Kamásli . . . . .                                                             | 4 frttól 10 frtig  |
| Urasági libériák . . . . .                                                    | 18 frttól 45 frtig |
| Téli kabát . . . . .                                                          | 25 frttól 90 frtig |

Katonai egyenruhákat a **legjutányo-  
sabb árakban** készítenek.

Különbösen felhívom a figyelmet, hogy a legújabb  
divatszabás szerint — a kabátok vattázás nélkül  
készülnek.

Van szerencsém a t. városi és vidéki közönségnek b. tudomásul adni, hogy a  
mai kor legegyszerűbbtől legmagasabb igényeinek megfelelő

## FÉRFI-SZABÓ DIVATTERMET

nyitottam. Szabad legyen megjegyezni, hogy a fővárosban elsőrangú cégeknél és  
az ország legnagyobb városaiban, mint szabász 20 éven át működtem. Kiállításokon  
aranyérmekkel lettem kitüntetve. A ruhák saját műhelyemben készülnek, a leg-  
szigorúbb személyes felügyelettel mellett, fővárosi munkaerők által készítve. Elvem  
t. vevőimet a legpontosabban és jutányos árak mellett kiszolgálni s biztosítom már  
előre is, hogy nagybecsű megrendeléseit minden tekintetben a legsolidabb árakban  
teljesítem a legújabb divat szerint. A szövetek kizárólag hazai, angol és francia gyárt-  
mányok s a szabászat és kiállítás a legújabb divatnak megfelelő. Készítenek: disz-  
magyar ruhákat, papi reverendákat, palástokat, urasági libériákat és a legjobb lovagló  
bricsesz nadrágokat, katonai egyenruhákat, megyei és városi libériákat, vadász és sport  
öltönyöket a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelben a legolcsóbb árak és kedvez-  
ményes föltételek mellett. A t. közönség szíves rendelését kéri tisztelettel

## Csirke Mátyás

angol férfit szabó Tordán.

Megrendeléseket fölvesz — hol a szövetek is megtekinthetők és kiválasztha-  
tók — **CIRNER ISTVÁN** kereskedő ur, a kivel állandó összeköttetést létesítettem.  
Levélbeni nagybecsű meghívásra mintákkal személyesen szolgállok.